



REPUBLICA DE SUDAFRICA - REPUBLIC OF SOUTH AFRICA  
 DEPARTAMENTO DE ASUNTOS INTERNOS - DEPARTMENT OF HOME AFFAIRS  
**INFORME RADIOLOGICO - RADIOLOGICAL REPORT**

Importante:

- (a) Las personas mayores de doce (12) años de edad deben hacerse una radiografía de tórax, la cual será examinada por un radiólogo. NO presentar las placas radiográficas sino sólo el informe que el profesional debe escribir en este formulario.
- (b) El radiólogo debe escribir los nombres de los pacientes en los lugares destinados a tal fin. Los espacios no utilizados deben ser tachados con una línea.
- (c) Se solicita un informe detallado en hoja separada acerca de toda aquella persona que sufra de tuberculosis o que se sospeche que pudiera sufrir de dicha enfermedad.

Important:

- (a) A radiological report of the chest is required in respect of every prospective immigrant of 12 years of age and over. Do not submit the X-ray but the report that the radiologist must provide on this form only.
- (b) The radiologist must insert the names of the prospective immigrants examined by him in the space provided for that purpose on the form. Unused spaces must be crossed out.
- (c) A separate report is required in respect of every applicant suffering or suspected to be suffering from tuberculosis.

CERTIFICO haber examinado una radiografía de tórax de la/s personas/s mencionada/s a continuación, y declaro no haber hallado signos que indiquen que padece/n de tuberculosis:

I HEREBY CERTIFY that I have radiologically examined the chest/s of the following person/s and that I could find no signs of active pulmonary tuberculosis:

Nombre:  
Name:

- 1. ....
- 2. ....
- 3. ....
- 4. ....
- 5. ....
- 6. ....

.....  
*Firma y sello del radiólogo*  
*Signature and seal of radiologist*

.....  
*Dirección del radiólogo / hospital*  
*Address of radiologist / hospital*

Lugar y Fecha:  
Place and Date: .....